

SESSION EXTRAORDINAIRE DU 15 DÉCEMBRE 2008

BUDGET 2009

Procès-verbal de la session extraordinaire tenue le 15 décembre 2008 à la salle du Conseil, située au 114 chemin Louisa à Wentworth.

Sont présents : Normand Champoux, Maire
 Jay Brothers, conseiller #1
 Sean Noonan, conseiller #2
 Elaine Boyd, conseillère #3
 Armelle LeBlanc-Foisy, conseillère #4
 Roy Nelson, conseiller #5
 Deborah Anderson, conseillère #6.

Les membres présents forment le quorum.

Aussi présent est: M. Ron Price
 M. Lawrence Irany
 M. Marcel Raymond
 M. Richard Lauzon

Ouverture de la session

La session est ouverte à 19h00 par Normand Champoux, Maire de Wentworth, Paula Knudsen fait fonction de secrétaire.

Monsieur le Maire mentionne que l'avis de convocation comportant les sujets à traiter a été signifié à tous les membres du Conseil selon l'article 153 du Code Municipale.

Minutes of the special sitting held on December 15th 2008 at the Municipal Hall on 114 Louisa Road at Wentworth.

Present are: Normand Champoux, Mayor
 Jay Brothers, Councillor #1
 Sean Noonan, Councillor #2
 Elaine Boyd, Councillor #3
 Armelle LeBlanc-Foisy, Councillor #4
 Roy Nelson, Councillor #5
 Deborah A. Anderson, Councillor #6

The members present form the quorum.

Also present are: Please refer to the French version for the names of the persons who have attended the meeting.

Opening of the Sitting

The meeting is open at 7:00 P.M. by Normand Champoux, Mayor of Wentworth, Paula Knudsen acting as Secretary.

Mayor Champoux declares that the notice of meeting has been given to all the elected officials containing all the subjects which will be taken into consideration in accordance with Article 153 of the Municipal Code.

SESSION EXTRAORDINAIRE DU 15 DÉCEMBRE 2008

BUDGET 2009

08-12-260 **Adoption de l'ordre du jour du 15 décembre 2008**

Il est proposé par la conseillère Deborah Anderson et résolu d'adopter l'ordre du jour de la session extraordinaire du 15 décembre 2008 relatif à l'adoption du budget pour l'exercice financier de 2009.

Résolution adoptée à l'unanimité.

08-12-260 **Adoption of the December 15th, 2008 Agenda**

It is proposed by Councillor Deborah Anderson and resolved to adopt the agenda for the special sitting of December 15th 2008 pertaining to the adoption of the 2009 budget.

Resolution unanimously adopted.

08-12-261 **Adoption du budget du Fonds des dépenses en immobilisation pour les années 2009, 2010 et 2011.**

Il est proposé par le conseiller Jay Brothers et résolu d'adopter le budget du fonds des dépenses en immobilisation pour les années 2009, 2010 et 2011.

Résolution adoptée à l'unanimité.

08-12-261 **Adoption of the Three-Year Capital Expenditure Budget for 2009, 2010 and 2011**

It is proposed by Councillor Jay Brothers and resolved to adopt the three-year capital expenditure budget for 2009, 2010 and 2011.

Resolution unanimously adopted.

08-12-262 **Adoption du budget pour l'exercice fiscal de 2009**

Il est proposé par le conseiller Roy Nelson et résolu d'adopter le budget pour l'exercice fiscal de 2009.

La conseillère Armelle LeBlanc-Foisys enregistre son désaccord.

Résolution adoptée.

08-12-262 **Adoption of the 2009 Budget**

It is proposed by Councillor Roy Nelson and resolved to adopt the 2009 Budget.

Councillor Armelle LeBlanc-Foisys registers her disagreement.

Resolution adopted.

SESSION EXTRAORDINAIRE DU 15 DÉCEMBRE 2008

BUDGET 2009

Avis de motion Un **avis de motion** est donné par le conseiller Roy Nelson pour que le règlement numéro 2009-001, règlement pour fixer les taux des taxes et des tarifs pour l'exercice financier 2009 et les conditions de leur perception soit adopté à une session subséquente du conseil.

Notice of Motion

A **notice of motion** is given by Councillor Roy Nelson so that By-Law Number 2009-001, By-Law to Set the Tax Rates and Tariffs and Conditions of their Collection for 2009 Financial Year be adopted at a subsequent sitting of Council.

Période de questions / Question Period

08-12-263

Clôture

Il est proposé par la conseillère Jay Brothers et résolu de clore l'assemblée à 19h28.

Résolution adoptée à l'unanimité.

08-12-263

Closure

It is proposed by Councillor Jay Brothers and resolved to close the meeting at 7:28 P.M.

Resolution unanimously adopted.

Normand Champoux
Maire

Paula Knudsen, g.m.a.
Directrice générale et
Secrétaire-trésorière